

Certificat Nr./Certificate No: 006/2015/RO

**CERTIFICAT PRIVIND CONFORMITATEA CU BUNA PRACTICĂ DE FABRICAȚIE**  
**CERTIFICATE OF GMP COMPLIANCE OF A MANUFACTURER**  
**Partea 1/Part I**

Emis în urma unei inspecții în acord cu art. 111(5) al Directivei 2001/83/EC/Issued following an inspection in accordance with Art. 111(5) of Directive 2001/83/EC.

Autoritatea competentă AGENȚIA NAȚIONALĂ A MEDICAMENTULUI ȘI A DISPOZITIVELOR MEDICALE din ROMÂNIA confirmă următoarele/ The competent authority NATIONAL AGENCY FOR MEDICINES AND MEDICAL DEVICES from ROMANIA confirms the following:

Fabricantul/The manufacturer: **WORLD MEDICINE İLAÇ SANAYI VE TIKARET A.Ş.**

Adresa locului de fabricație/Site address: Evren Mah. Cami Yolu Cad, No.50, 34212 Güneşli-Bağcılar, İstanbul, Turcia

A fost inspectat în legătură cu autorizația(iile) de punere pe piață care se referă la fabricanți situați în afara Spațiului Economic European în acord cu art. 111(4) al Directivei 2001/83/CE transpusă în legislația națională prin art. 823 alin. 4 din Legea nr. 95/2006 privind reforma în domeniul sănătății, Titlul XVII, Medicamentul/ Has been inspected in connection with marketing authorisation(s) listing manufacturers located outside of the European Economic Area in accordance with Art. 111(4) of Directive 2001/83/EC transposed in the following national legislation: art. 823 (4) from Law no. 95/2006 regarding the reform in the field of health, Title XVII, Medicinal product

Din informațiile acumulate în timpul inspecției la acest fabricant, ultima fiind efectuată în 2014/12/12, se apreciază că acesta respectă cerințele de Bună Practică de Fabricație la care se face referire în Principiile și ghidurile pentru Buna Practică de Fabricație stabilite în Directiva 2003/94/CE<sup>1</sup>/From the knowledge gained during inspection of this manufacturer, the latest of which was conducted on 2014/12/12 it is considered that it complies with the Good Manufacturing Practice requirements referred to in The principles and guidelines of Good Manufacturing Practice laid down in Directive 2003/94/EC<sup>1</sup>.

Acest certificat reflectă statutul locului de fabricație la data inspecției menționată mai sus și nu mai poate fi luat în considerație dacă de la data acestei inspecții au trecut mai mult de trei ani; după această perioadă trebuie consultată autoritatea emitentă. Autenticitatea acestui certificat poate fi verificată la autoritatea emitentă./ This certificate reflects the status of the manufacturing site at the time of the inspection noted above and should not be relied upon to reflect the compliance status if more than three years have elapsed since the date of that inspection, after which time the issuing authority should be consulted. The authenticity of this certificate may be verified with the issuing authority.

24/03/2015

Numele, titlul și semnătura persoanei autorizate din  
Agenția Națională a Medicamentului și a Dispozitivelor  
Medicale din România  
Name and signature of the authorised person of the  
National Agency for Medicines and Medical Devices from  
Romania

Tel.: 0040 21 317 11 02 Fax: 0040 21 316 34 97

**Doctor Marius Savu, Președinte**

Semnătura:

Ștampila:

<sup>1</sup> Aceste cerințe îndeplinesc recomandările de bună practică de fabricație ale Organizației Mondiale a Sănătății / These requirements fulfill the GMP recommendations of WHO.





**Partea a 2-a/Part 2**

<input checked="" type="checkbox"/> Medicamente de uz uman/ <i>Human Medicinal Products</i>	
<b>1. OPERAȚII DE FABRICAȚIE / MANUFACTURING OPERATIONS</b>	
<p>- operațiile de fabricație autorizate includ fabricația totală și parțială (inclusiv diferite procese de divizare, ambalare sau prezentare), eliberarea și certificarea seriei, depozitarea și distribuția formelor dozate menționate/authorised manufacturing operations include total and partial manufacturing (including various processes of dividing up, packaging or presentation), batch release and certification, storage and distribution of specified dosage forms unless informed to the contrary;</p> <p>- testele pentru controlul calității și/sau activitățile de eliberare și certificare a seriei, atunci când nu există operații de fabricație, trebuie menționate la articolele respective/quality control testing and/or release and batch certification activities without manufacturing operations should be specified under the relevant items;</p> <p>- în cazul în care compania este implicată în fabricația produselor pentru care există cerințe speciale (de ex. produse radiofarmaceutice sau medicamente conținând peniciline, sulfonamide, citotoxice, cefalosporine, substanțe cu acțiune hormonală sau ingrediente active potențial periculoase), aceasta trebuie menționată la tipul de produs și forma dozată respective/if the company is engaged in manufacture of products with special requirements (e.g. radiopharmaceuticals or products containing penicillin, sulphonamides, cytotoxics, cephalosporins, substances with hormonal activity or other or potentially hazardous active ingredients) this should be stated under the relevant product type and dosage form.</p>	
<b>1.2</b>	<b>Produse nesterile/Non-sterile products</b>
	<p>1.2.1. Produse nesterile</p> <p>1.2.1.1. Capsule/Capsules, hard shell</p> <p>1.2.1.5. Lichide pentru uz extern/Liquids for external use</p> <p>1.2.1.6. Lichide pentru uz intern/Liquids for internal use</p> <p>1.2.1.8. Alte forme solide dozate: comprimate filmate, peleți/Other solid dosage forms: film-coated tablets, pellets</p> <p>1.2.1.9. Preparate presurizate/Pressurised preparations</p> <p>1.2.1.13. Comprimate/Tablets</p>
<b>1.6</b>	<b>Teste pentru controlul calității/ Quality control testing</b>
	<p>1.6.2 Microbiologice: fără testul de sterilitate/ Microbiological: non-sterility</p> <p>1.6.3 Fizico-chimice/ Chemical/Physical</p>

Orice restricții sau observații care să clarifice domeniul acoperit de acest certificat/Any restrictions or clarifying remarks related to the scope of this certificate: se efectuează operații de fabricație totală pentru produse nesterile – lichide uz extern (soluții), lichide uz intern (soluții, suspensii, siropuri), comprimate, comprimate filmate, inclusiv peleți/capsule cu peleți, preparate presurizate (lichide și pulberi inhalatorii dozate sub formă de aerosoli sub presiune)/ total manufacturing operations are carried out for non-sterile products – liquids for external use (solutions), liquids for internal use (solutions, suspensions, syrups), tablets, film coated tablets, capsules, including pellets/capsules with pellets, pressurised preparations (pressurized aerosols metered dose inhaler - liquids and dry powder).

24/03/2015

Numele, titlul și semnătura persoanei autorizate din  
Agenția Națională a Medicamentului și a Dispozitivelor  
Medicale din România  
Name and signature of the authorised person of the  
National Agency for Medicines and Medical Devices from  
Romania

Tel.: 0040 21 317 11 02 Fax: 0040 21 316 34 97

**Doctor Marius Sayu, Președinte**

Semnătura:

Ștampila:

Notă: versiunea în limba engleză este versiunea de referință

